Biblioteea Wal. Seec. Periodi eos. Mexico564. B.Aires

APARECE LOS SABADOS POR SU IMPRENTA

TIENE EDITOR RESPONSA

Periódico Independiente Defensor de los Intereses de la Región Fundado el 4 de Febrero de 1922

Ur. FERNANDO M. ROCHA

MÉDICO CIRUJANO

FRENTE AL CORREO

Telèfono No. 16

Luis Beltrán

Dr. RODOLFO N. ZABALA

Médico Cirujane

Atiende todos los dias en Choele-Choel al lado de la Casa Bulwik.

consultas en:

Darwin: Lunes, Miércoles y Viernes de 10 a 11

Teléfono No 19

ch choel

ESTUDIO JURIDICO ABOGADO

poctor JUSTO EPIPANIO

Apoderado de la Municipalidad de Choele Choel Asuntos Civiles, Comerciales, Administrativos y Criminales GRAL, ROCA Y NEUQUEN Correspondencia a:

Juan Bosco 292 Teléfono 234

Gral. Roca

Rio Negro

Max Bunge:

ESCRIBANO

Teléfones Nos. 20 y 21

Shoele-Choel

Rin Menra :

MARIO E. PICOZZI GANDÍA MARTILLERO PUBLICO Remates y Comisiones

Choele-Choel

ESTER CRESTO

- PARTERA -

EMBARAZOS - PARTOS CASOS URGENTES

Trasladó su consultorio a la casa nueva del Sr. Beigun al lado del Sr. Juan B. Heredia

Chi ele-Choel F. C. Sud

ANIVERSARIO DE LA INDEPENDENCIA

Perdura en el espíritu nacional el armonioso eco de la reciente celebración del 1330 aniversario de la Revolución de Mayo, fecha fervorosamente celebrada en todo el país y que unida a la del 9 de julio. evocan los acontecimientos más grandes de nuestra vida política.

Un año más nos distanciamos de las inmortales fechas, y nuestra Nación cimenta sus progresos en los distintos aspectos de la actividad, perfilándose la patria grandiosa del futuro.

En esta hora solemne del civismo argentino recordamos con admiración y veneración sincera la actuación altiva e inteligente de nuestros mayores, que hicieron de los ideales de libertad y de justicia un culto y conquistaron la independencia de la patria y de Amèrica a costa de inmensos sacrificios, sacrificios que revelaron en aquellos lejanos dias y que relevan en los nuestros con claridad inconfundible: carácter, patriotismo y honorabilidad en la más alta expresión del concepto.

Hacen ciento veintisiete años que en la bella Tucumán, hoy 9 de julio, un núcico de argentinos sabia y noblemente inspirados inmortalizaron por los siglos de los siglos la magne fecha de la Declaración. de la Independencia de nuestra inconmensurable Tierra, incorporándola desde aquel inolvidable dia al conjunto de los pueblos libres.

Se hizo cargo de la Gobernación el Coronel (R.) Lebrero

El 6 del corriente asumió la go bernación del Territorio el nuevo gobernador Coronel (R.) Rodolfo Lebrero, designado en reemplazo del ingeniero Adalberto T. Pagano.

A su llegada a Viedma le fué tributado al Gobernador un homenaje por las autoridades nacionales, municipales, eclesiàsticas y numeroso público, pronunciando el discurso de bienvenida el ingeniero José M. Diego Contin. Agradeció el Coronel Lebrero el homenaje y luego se expresó con las siguientes palabras, dirigidas a los habitantes de todo el Territorio:

«Al asumir el alto cargo de Gobernader de este Territorio, con el que fui honrado por Superior Decreto del P. E. de la Nación, me dirijo al pueblo de la Gobernación de Rio Negro, para que mis palabras, lleven a sus habitantes, la seguridad de que secán respetados sus derechos y atendidos sus justos reclamos.

«Es propósito de este Gobierno que presido, llevar a cabo las obras de más urgente necesidad, dentro de los recursos disponibles; prestar franco y decidido apoyo a los pobladores de todas las regiones del Territorio, solucionando de inmediato, los problemas que urja resolver, propulsando el progreso y el bienestar general, al par que serán inexo. rablemente perseguidos, la delincuencia, el juego y las malas costumbres.

«Exijo de todos los funcionarios y empleados dependientes de este Go bierno, un exacto y fiel cumplimiento de sus obligaciones y deberes.

·La honradez y la rectitud en el desempeño de sus funciones, debe ser la norma a la que ajustará su conducta todo el personal, desde el más alto cargo al más subalterno, debiendo velar siempre y en todo momento, por el bienestar y tranquijidad de la población, que con su trabajo y sacrificio, coopera al engrandecimiento de la Naciòn.
«Las puertas de esta casa, perma-

necerán siempre abiertas para la prensa, que con su crítica sana y honrada colabore en la gestion de Gobierno.

·Pido a todos los habitantes de este Territorio, que relegando al olvido las diferencias de orden ideológico, que perturban la acción v dividen la familia argentina, recomiencen una nueva era de trabajo fecundo y constructivo, unidos todos en una obra de bièn común, contribuyendo así, a la prosperidad y engrandecimiento de la patria.

«E invocando a Dios, fuente de toda razón y justicia, y con el pensamiento fijado en los altos destinos de nuestra nacionalidad, vamos a dar comienzo a una nueva etapa, que marcarà rumbos y registrará la Historia.

El nuevo Gobernador no es la primera vez que viene al Territorio; en el año 1911, cumpliendo tareas en el destacamento militar con asiento en Choele Choel per aquella época, el Coronel Lebrero, entonces teniente, residió en nuestro pueblo, dejando por su actuación correcta grato recuerdo en los viejos veci-

para nuestro Territorio bajo el go

Dr. ANDRES G. BOUVET

MEDICO CIRUJANO

Director de la Sala de Primeros Auxilios

Lamarque

Rio Negro

bierno del ingeniero Pagano, ha de ser continuada por el Gobernador Lebrero; las palabras del mensaje que reproducimos así lo prometen; en él confian los pobladores honestos y laboriosos y esperan que no se verán defraudados.

NUEVO SECRETARIO DE LA **GOBERNACIÓN**

Por decreto del P. E. de fecha 10. de corriente, ha sido designado Secretario de la Gobernación, en reemplazo del Sr. Sebastián Ghigliazza, el Doctor Rogelio Fernando Singulani.

LA JEFATURA DE POLICIA

Al frente de la Jefatura de Policia continua el Sr. Gaudencio Scandroglio, funcionario correcto, con treinta años de servicio en la Policía del Territorio, durante los cuales ha ido conquistando merecidos ascensos y que fué designado Jefe a principios del corriente año.

Luis Beltrán De

Canalización del banco del brazo sur

El 7 del actual un grupo de regan" res, en representación de la Comisión Administradore del Canal Galense, entrevistó al inspector de Irrigación ingeniero Gandolfo, que permaneció varios dias en ésta, solicitándole autorización para realizar los trabajos de canalización del Banco formado en la boca del brazo sur del rio, impidiendo la entrada de un mayor caudal de agua, causa ésta que motivó el verano anterior la pérdida de gran parte de la cosecha en la Isla. Al requerimiento de los colonos el ingeniero Gandolfo contestó que telegraficamente se comunicará la resolución de la Dirección de Irriga-

DR SALOMON MUTCHINICK MEDICO CIRUJANO

Consultas en Luis Beltrán todos los días por la targe en la casa Bentolila

CHOELE-CHOEL

TELÉFONO Nº. 12 F C.S HECTOR RAMON SALGADO

MARTILLERO PUBLICO NACIONAL

REMATES. Terrenos, casas, semovientas

PERITAJES

Luis Beltran

ORDINARIA ALIGNAMIA DE DE CARRESTE DE CONTROL DE CONTROL CONTROL DE CONTROL DE CONTROL DE CONTROL DE CONTROL DE



EN BUENOS AIRES CHACABUCS HOTEL Av. de Mayo 746

Es el hotel preferido de las familias del interior, por su moralidad, confort y buen trato, socina de primer órdem calefacción central y agua corriente caliente y fría en las habitaciónes, 80 salas con bsicones aobre la Av de Mayo, Pensión completa 5 y 6 3 por día todo incluido: 40 departamentos con baño privado.

Prop.: E. Salgado Administrador-Gerenie: Luis Vello NO SE DEJE EQUIVOCAR POR CHAUPPEURS, ORDENE TERMINANTEMENTE: CHACABUCO HOTEL AV. DE MAYO 748

de EUGENIO BONARDO

Se atiende servicio en cualquier parte de la zona a precios que no admiten competencia

Sucursal en Luis Beltrán: Sr. RICARDO BINI

Teléfono No. 23

F. C. Sud

R. ARGENTINO GONZALEZ

DIRECTOR-TECNICO

ESPECIALIDAD EN PREPARACIONES FARMACEUTICAS Telefono Nº 7

Lamarque

-(0)-

Rio Negro

- DE -

Juan E. Rosauer

VIVEROS EN CHOELE-CHOEL Y CIPOLLETTI

CERA ESTAMPADA DE PRIMERA CALIDAD

18 - 20 láminas por kilo

SOLICITEN PRECIOS DEL

Se recibe cera virgen en cambio

PEDIDOS: Por teléfono: a No 2 POMONA Por carta a Casilla de Correo Nº 31 Cipolletti F.C. Sud

VENDO

Dos chacras y cinco lotes de 10 Hectareas cada uno, y 135 lotes de terrenos en 20 mensualidades. en Pomona

Ofertas a: Domingo D' Anna HOTEL Y BAR POMONA

Atiende preferentemente pedidos de plantas al teléfono No. 2

Pomona

Rio Negro

"PERALTA" Farmacia - DE -CARLOS D. PERALTA

Especialidad en recetas mèdicas y Análisis

PERFUMERIA FINA

Teléfono Nº. 37

Choele-Choel

F. C. Sud

25 25252525252525252525252525

EDICTO JUDICIAL

Por disposición de S. S. el señor Juez Letrado de General Roca, Dr. Agustin Nores Martinez, se cita, llama y empla por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña JUANA FAUSTINA 3A ASOLA de VINCENTY, don MIGUEL ALFREDO VINCENTY y SARASOLA, doña JUA-NA VINCENTY y SARASOLA, y doña BERTHA VINCEN-TY y SARASOLA, ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término comparezcan por ante su Juzgado y Secretaría del autorizante, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Fuerte General Roca, Junio 30 de 1943

Arturo A. Llanos Secretario

ZAPATERIA "NEBREDA"

Mi nuevo domicilio al lado del Hotel Argentino REBAJA DE PRECIOS POR TODO ESTE MES

Zap. de Sra. taco Luis XV en gamuza desde \$ 690

« « « Chino, distintos cueros «

« Paño para Sra, Taco Chino y Pinet « « « Hombre con tacos de goma « 8.50

Botas para hombre, bombachera, tipo militar y cazadoras, en cabritillas, oscarias y vaquetas, neg. y col.

Choele Choel

F. C. S.

JUAN AMADO

Peluqueria, Periumeria. Cigarreria v Libreria

VENTA DE REVISTAS

-0-EL GRAFICO-0- -0-BILLIKEN-0- -0-PARA TI--\$ A \$ 0 25 B

ANEXO: "Casa Gaviña"

RAMOS GENERALES

Choele-Choel

P. C. S

CRÉDITOS

Solicite Muestrario General al agente en la zona Silvio lorge Arata

Ca58

Sastreria y Tienda Simón Baigún

Choele-Choel Sucursal Luis Beltran Telefono No 30 Teléfono No 5



EN BUENOS AIRES

HOTEL HISPANO AV. DE MAYO 861

En pleno centro, hotel moderno, departamentos con baños, agua corriente en todas las habitaciones. Preferido por los pasajeros del interior por su cocina, confort y trato familiar \$ 5 .- diarios por persona, todo incluído. Familias precio convencional.

No so dejo equivocar, por chauffeurs u otras personas; ordene terminantemente:

HOTEL HISPANO

AV. DE MAYO 861 - BUENOS AIRES

VENDO

Un lote de 10 hectáreas cultivado con viña, frutales y alfalfa.

Tratar en la misma propiedad.

Alejandro Menghetti

Lote 5 -

Chacra 28 -

Secc. II -

Luis Beltrán

Profesora de Corte y Confección

Todas clase de trajes, vestidos y juegos de novia.

BORDADOS

Especialidad en trabajos de punto turco

STEA. AMELIA DI RAGO

Tratar en casa Sr. Jefe de estación

VENDE SE

En esta localidad al lado de la Casa del Sr. Pedro Renzoni, una CASA compuesta de 5 habitaciones y demás comodidades, especial para familia.

Tratar con su dueño

Gregorio Garcia Miguel

Choele-Choel

F. C. S.

Fué disuelta la lunta Reguladora de vinos

Por resolución del Gobierno de la Nación, fecha 50 de junio último na quedado disuelta la Junta Reguladora de Vinos. En el mismo de creto se dispone la organización inmediata de la Dirección General de Vitivin cultura, dependiente del Mi nisterio de Agricultura, creada por la ley 12372.

Rebajas de alquileres

Con fecha 2 del actual, el Gobierno de la Nación, ha resuelto que se efectuen descuentos en los alquileres; que en la Capital Federal y pueblos suburbanos que harán en la fo:ma siguiente; hasta \$ 50 .el 20 %; hasta \$ 150.- el 16 %. hasta \$ 200. - el 14 %, hasta \$ 250. el 12 %, hasta 300. e 10 %, y hasta \$ 450.— el 8 %. Fn cuanto a los alquileres que se cobra en el resto del país, los gobiernos de las provincias y territorios deberán decidir antes del dia 15 del cerriente los descuentos a efectuarse.

Para entender en las cuestione que se susciten entre locadores y locatarios con motivo de la Ley de Alquileres, el P. E ha creado la Cámara Argentina de Algu leres.

Sociales

El lúnes de la semana en curso se realizó en la localidad el casamiento de la señorita Victorina Albornoz con el Sr. Armendo Aurelio Irusta. Fueron testigos del acto ci-vil los señores Juan Ibarrondo y

Durante la ceremonia religiosa rea lizada en la Iglesia Parroquial Luis Be't an, actuaron de padrinos 14 señora Miguelina I. de Echarri y el sefior Pedro Casavielle. La nueva pareja ha sido muy felicitada.

Demostración

Despidiendo de la vida de soltero al Sr. Armando A. Irusta, fué ser vida una cena el 4 del corriente en el Hotel «Argentino», a la que asistieron un numeroso grupo de amigos del obsequiado.

MUNICIPALIDAD DE CHOELE CHOEL

Balance correspondiente al mes de Junio de 1943 INGRESOS

Saldo que viene de Mayo \$ 23.81 Contribución Directa \$ 1585.40 Alumbrado Público 265.30 Limpieza y recolección basuras 185.95 Derechos de Oficina 138.-Permisos y derechos varios 133.50 Patentes de Rodados 222.-Multes 2.--Derechos de Cementerio 10.-40 % Patentes Nacionales 890. -Imprevistos

\$ 3.612.15 SUMA 3.635.96 **EGRESOS** ESCRITORIO SECRETARIA IMPRENTA: Teléfono, franqueos, gastos escritorio, etc. Junio \$ 15.-EVENTUALES Y EXTRAORDINARIOS: Graziosi y Narvaiz, luz y agua Oficinas, Mayo \$ 44.19 Ferrocarril Sud, flete chapas rodados 10.10 Anselma Muñoz, limpieza edificio 15.-Telegramas 5.64 Diego Perez, servicios prestados Enero a Junio 120.-Alfredo R. Guidi, pasto Com saria, Junio 21.-Comisiones y sellados giros José M. Alvarez, construcción cerco chapas 6. --Duhalde Leoni y Cia. Registros conductor, etc. 113.85 c c c banderas 15.90 352.68 OBRAS PUBLICAS: Arturo R. Muñoz, arreglos y desmonte celles 12,50 20. -Juan Gavilan Primo Martin * trab. rastron 90.-F. Giacomino, arena p/reparac. Monumento a San Martin 3.80 Eugenio Bonardo, trabajos cañerias plazoletas Juan A. Carta, abov. calle entre Secciones IV y VI 332.30 DEUDA ATRASADA ALUMBRADO PUBLICO: D. I. Graziosi, luz pública por Agosto a Diciemb e de 1942 1177.-ASISTENCIA PUBLICA: Dr. Salomon Mutchinick, asign., Médico Municipal por los meses de Enero a Marzo de 1943 590 .--Carlos D. Peralta, recetas farmacia Enero a Abril 1943 185.-Jose Bruno . « Enero a Abril 1943 150.50 723.50 BENEFICENCIA PUBLICA:

Domingo Lalli, trasl. al Hospital Bahia Blanca 15.75 Anselma Muñoz, s/rec. cuidado enfermos indigentes 5.-Eugenio Bonardo, 2 ataudes p/indigentes 29. — 47.75 ALQUILERES: A. Arcella, alquiler local p/depósito, Junio 10.-LIMPIEZA Y RECOLECCION BASURAS:

Manuel Muñoz, sueldo recolector basuras, Junio SUELDOS: Natividad Remolins, Strio Tesorero, Junio José A. Guidi, Inspector

Benito J. Doric, Strio Juzgado de Paz Junio SALDO QUE PASA A JULIO Choele Choel, Julio 10. de 1943

NATIVIDAD REMOLINS

Secretario Tesorero

JAIME DORIC Presidente Municipal Interino

120.-

410 .--

170. --

140.--

100.-

3 188 .2

447.73



Farmacia y Droguería "INGLESA"

-DE-

- JOSE BRUNO -

Una farmacia sería, de calidad y la mas surtida de la zona
Precios sin competencia
Los pedidos por correspondencia, son
despachados en el día

REVELACIONES Y COPIAS

Choele Choel

Telefono No. 5

F. C S

MUNICIPALIDAD DE CHOELE-CHOEL

PRORROGA DE LICITACION

Prorrógase por un nuevo período de VEINTE DIAS, contados desde el 5 hasta el 22 de Julio corriente a las 15 horas, la licitación Pública para contratar la construción de:

16. UN TERRAPLEN ENTRE LAS CHACRAS 14 y 17 SECCION VI, SOBRE EL CANADON QUE SIRVE DE DESAGÜE A LA ACTUAL RED DE CANALES DE RIEGO. EN EL PARAJE DENOMINADO PASO PIEDRA.

20. UN FUENTE ALCANTARILLA DE MAMPOSTERIA Y HORMI-GON COMPLEMENTO DEL EXPRESADO TERRAPLEN, PARA EL PASO DE LAS AGUAS.

Las propuestas pueden presentare conjunta o separadamente y por el mismo o distinto interesado para cada obra. Las mismas serán abiertas en acto público el dia 22 de Julio a las 16 50 horas. El Concejo Municipal reserva el derecho de rechazarlas todas si no se consideran convenientes.

Informes: en la Secretaria Municipal.

Choele Choel, Julio 10. de 1943

Natividad Remolins Secretario Tesorero

Jaime Dóric
Presidente Manicipal Interino

OREJONES DE CIRUELAS

Extra Seleccionados — Cosecha — 1943

Preparados y elaborados en nuestros Establecimiento

«Las Garzas» de Isla Chica - Choele-Choel

Muestras en «Hotel Argentino»

Pedidos a Bunge, teléfonos 20 y 21 Choele-Choel

"CASA BOLAND"

INSTITUTO DE BELLEZA

Permanentes, peinados al agua y marcel, cortes de melenas para señoras y niños.

Choele Choel

Rio Negro

Peluqueria PAISA Cesar D'Angelis

Fotografias para Libretas de Enrolamiento REVELACIONES EN EL DIA (Franta as "Mates Argentino";

Choele-Choel

Verduleria LA NUEVA ARGENTINA

de Amadeo Rocchetti

Venta de fruta y verdura. Al por mayor y menor, naranja de 0.55 a 0.65 la docena precio completamente reducido No deje de visitar la casa.

Cesàreo Fernandez

El 8 del actual falleció inesperadamente en Cipolletti, donde residía actualmente, el señor Cesàreo Fernandez.

El extinto se hallaba extensamente vinculado en Choele Choel y la Isla por haber estado radicado en Pomona durante varios años, donde desarrollaba sus actividades en el Vivero «Los Alamos» a cuyo personal pertenecía desde largo tiempo.

Por sus condiciones personales, el señor Fernandez conquistó general aprecio, lo que ha motivado que su desaparición ocurrida cuando aún era relativamente jóven, haya causado sincero sentimiento de pesar.

Este periódico, que contó al señor Fernandez entre sus colaboradores, se asocia al duelo provocado por su deceso.

De Luis Beltran

Fiestas a benefício de la Sociedad Cooperadora

Con el mejor de los éxitos se realizaron las nochos del 8/ y 9 del corriente las kermesses y bailes organizadas por la Sociedad Cooperadora de la Escuela No. 11.

Las reuniones realizadas se vieron

animadas por los artistas «Freddy» y «Ruddy de la Audición «Boina Bian-ca» de Radio Belgrano; las interpretaciones musicales que en el piano hizo Ruddy; así como las canciones populares é imitaciones de Pepe Arias Tomás Simari, Angelillo, Los Rancheros, Ray Ventura y otros artistas que realizó Freddy con notable acierto, fueron muy aplaudidas por el numeroso público que asistió a las fiestas. El baile de mañana por la noche serà tambièn animado por los artistas mencionados, quienes proclamarán a la Reina de la fiesta que serà consagrada por votación popular entre las señoritas que asistan, pudiendo participar señoritas de Luis Beltrán, Lamarque, Choele Choel, Pomona, Darwin y Coronel Belisle.

Sociales

Enlace

Contraerán enlace él dia 14 de actual la señorita (sabel Yunes y el Sr. Manuel Alí; con este motivo se realizará una reunión de carácter intimo en casa de los padres de la novia.

Fiesta infantil

Festejando su cumpleaños, la nifiita Maria Delia Carccioffi reunió el domingo último a sus amiguitas, sirviéndoles chocolate y sabrosas golosinas; asistió a la fiesta un numeroso grupo de niñas y niños y la simpática «Cnuchi» fué muy obsequiada.

Viajeros

- -Para la Capital Federal el Sr. Adolfo Sadler.
- -De Cipolletti el Sr. Elias Temis y familia.
- -Para Allen la señora Graciana de Garelik v su hija Anita.
- -De Buenos Aires el Sr. Roberto



¡INATAJABLE!

Eso ha sido ARGEMO en el campo de las baterías. La GENERAL MOTORS la lanzó al mercado marcando un formidable tanto a su favor. ARGEMO es conocida ahora en todo el país y en cualquier punto del mismo puede obtenerse un excelente servicio ARGEMO.

ARGEMO
RINDE MAS PORQUE ES MAS FRESCA

Equipe Ud. también su vehículo con una ARGEMO: amperaje exacto, potencia pareja, largo servicio y amplia garantía.



Concesionario: ADOLFO SADLER
CHOELE CHOEL - F. C. S.